

EU-Konformitätserklärung

EU Declaration of Conformity

LENZE Automation GmbH, Hans-Lenze-Strasse 1, 31855 Aerzen GERMANY

erklärt in alleiniger Verantwortung die Übereinstimmung der Produkte

declares under sole responsibility compliance of the products

**i700 mit integrierter Sicherheitsfunktion STO /
E70ACMxxxxxxxAXxxx**

mit der

with the

Maschinenrichtlinie

2006/42/EG Anhang IX und VIII

Machinery Directive

2006/42/EC Annex IX and VIII

Angewandte harmonisierte Normen:

Applied harmonized standards:

Sicherer Halt	Stopp Kategorie 0	EN 60204-1 + A1 + AC	:2006 :2009 :2010	Stop category 0	Safe torque off
	Kategorie 4 Performance Level (PL): PL e	EN ISO 13849-1	:2015	Category 4 Performance Level (PL): PL e	
Sicherheitsfunktionen siehe Betriebsanleitung.	SIL 3	EN 61508 1-7 EN 62061 + AC + A1 + A2 EN 61800-5-2 EN 61800-5-1	:2010 :2005 :2010 :2013 :2015 :2016 :2007	SIL 3	For safety functions see manual.



Konformitätsbewertung

Conformity assessment

CE 0035 Benannte Stelle
Zertifikate
Gültigkeit

notified body TÜV Rheinland Industrie Service GmbH
Alboinstrasse 56
12103 Berlin / Germany
certificates 01/205/5250.02/19
Date of expiry 23.01.2024

EMV- Richtlinie

2014/30/EU

EMC Directive

2014/30/EU

Angewandte harmonisierte Normen:

Applied harmonized standards:

EN 61800-3:2004 + A1:2012

Die Sicherheitshinweise der Betriebsanleitung sind zu beachten.

The safety instructions of the manual are to be considered.

Die Produkte sind bestimmt zum Einbau in Maschinen. Die Inbetriebnahme ist solange untersagt bis festgestellt wurde, dass die Maschine, in welche diese Produkte eingebaut werden sollen, den Bestimmungen der o.g. EU-Richtlinie entsprechen.

These products are intended for installation in machines. Operation is prohibited until it has been determined that the machines in which these products are to be installed, conforms to the above mentioned EU Directive.

Ort / Datum
Place / date

Geschäftsführer
General Manager

Dokumentationsverantwortlicher
Responsible for documentation

Aerzen 07.02.2019

(Signature)
Dipl.-Ing. Frank Maier

(Signature)
i.V. T. Wedemeyer

Déclaration UE de conformité

Dichiarazione di conformità UE

LENZE Automation GmbH, Hans-Lenze-Strasse 1, 31855 Aerzen GERMANY

Déclare, sous sa seule responsabilité, que les produits

dichiara sotto la propria esclusiva responsabilità la conformità dei seguenti prodotti

i700 mit integrierter Sicherheitsfunktion STO / E70ACMxxxxxxxxAxxxx

respectent la

alla

Directive Machines

2006/42/CE Annexes IX et VIII

Direttiva macchine

2006/42/CE Allegato IX e VIII

Normes harmonisées appliquées :

Standard armonizzati applicati:

Arrêt sécurisé	Catégorie d'arrêt 0	EN 60204-1 + A1 + AC	:2006 :2009 :2010	Categoria di stop 0	Arresto sicuro
	Catégorie 4 Niveau de performance(PL): PL e	EN ISO 13849-1	:2015	Categoria 4 Livello di prestazioni (PL): PL e	
Fonctions de sécurité : voir manuel d'utilisation.	SIL 3	EN 61508 1-7 EN 62061 + AC + A1 + A2 EN 61800-5-2 EN 61800-5-1	:2010 :2005 :2010 :2013 :2015 :2016 :2007	SIL 3	Per le funzioni di sicurezza vedere le istruzioni operative.



Évaluation de conformité

Valutazione della conformità



0035

Organisme notifié

Certificats
Date d'expiration

Ente notificato

Certificati
Validità

TÜV Rheinland Industrie Service GmbH
Alboinstrasse 56
12103 Berlin / Germany
01/205/5250.02/19
23.01.2024

EMV- Richtlinie

2014/30/EU

Angewandte harmonisierte Normen:

EMC Directive

2014/30/EU

Applied harmonized standards:

EN 61800-3:2004 + A1:2012

Respecter impérativement les consignes de sécurité contenues dans le manuel d'utilisation.

Ces produits sont destinés à être installés au sein de machines. Leur mise en service est interdite tant qu'il n'a pas été attesté que la machine destinée à les accueillir respecte les dispositions de la directive UE susmentionnée.

Osservare assolutamente le informazioni sulla sicurezza riportate nelle istruzioni operative.

I prodotti elencati sono destinati all'installazione su macchine e non possono essere messi in funzione fintanto che non sia stata verificata la conformità delle macchine su cui dovranno essere installati alla suddetta direttiva UE.

Lieu / date
Luogo / data

Aerzen 07.02.2019

Gérant
Amministratore delegato

Dipl.-Ing. Frank Maier

Responsable de documentation
Responsabile della documentazione

i.V. T. Wedemeyer

Declaración UE de conformidad

Declaração UE de Conformidade

LENZE Automation GmbH, Hans-Lenze-Strasse 1, 31855 Aerzen GERMANY

declara bajo su propia responsabilidad, que los productos

declara, sob sua exclusiva responsabilidade, a conformidade dos produtos

**i700 mit integrierter Sicherheitsfunktion STO /
E70ACMxxxxxxxxAxxxx**

cumplen con la

com a

Directiva de Máquinas

2006/42/CE Anexo IX y VIII

Directiva de Máquinas

2006/42/CE Anexo IX e VIII

Normas armonizadas aplicables:

Normas harmonizadas aplicadas:

Paro seguro	Categoría de paro 0	EN 60204-1 + A1 + AC	:2006 :2009 :2010	Paragem categoria 0	Paragem segura
	Categoría 4 Nivel de rendimiento (PL): PL e	EN ISO 13849-1	:2015	Categoría 4 Nivel de performance (PL): PL e	
Las funciones de seguridad se encuentran en el manual de instrucciones.	SIL 3	EN 61508 1-7 EN 62061 + AC + A1 + A2 EN 61800-5-2 EN 61800-5-1	:2010 :2005 :2010 :2013 :2015 :2016 :2007	SIL 3	Consulte as funções de segurança no manual de operação.



Evaluación de conformidad

Avaliação da conformidade



Entidad notificada

Certificados
Validez

Organismo notifi

TÜV Rheinland Industrie Service GmbH
Alboinstrasse 56
12103 Berlin / Germany

Certificados
Validade

01/205/5250.02/19
23.01.2024

EMV- Richtlinie

2014/30/EU

Angewandte harmonisierte Normen:

EN 61800-3:2004 + A1:2012

EMC Directive

2014/30/EU

Applied harmonized standards:

Deben tenerse en cuenta las instrucciones de seguridad del manual.

Los productos están diseñados para su instalación en máquinas. Está prohibida la puesta en marcha hasta que se pueda determinar que la máquina en la que se instale éste producto cumpla con las directivas anteriormente indicadas.

Devem ser observadas as instruções de segurança do manual de operação.

Os produtos são destinados à incorporação em máquinas. A colocação em serviço permanece proibida até que seja constatado que a máquina, na qual estes produtos devem ser incorporados, corresponde às disposições da Directiva de Máquinas UE acima citada.

Lugar / Fecha
Local / Data

Aerzen 07.02.2019

Gerencia
Gerente

[Signature]
Dipl.-Ing. Frank Maier

Responsable de la documentación
Responsável pela documentação

[Signature]
i.V. T. Wedemeyer